Bitte senden Sie den Antrag in **englischer Sprache** als ein durchsuchbares PDF-Dokument an antrag@einsteinfoundation.de und senden Sie das unterschriebene Original des Antragsformulars per Post. / Please submit the application **in English** as one searchable PDF file to antrag@einsteinfoundation.de and mail the signed printout of the application form.

Datum / Date

**I) Antragstellende Einrichtung(en) / Applying institution(s)**

Berliner Universitäten (inkl. der Charité) können einzeln oder mit Berliner außeruniversitären, öffentlich grundfinanzierten Forschungseinrichtungen Anträge einreichen (ggf. zwei Kreuze setzen); auch eine alleinige Antragstellung durch außeruniversitäre Einrichtungen ist möglich. / Berlin universities (including the Charité) can apply individually or together with a Berlin-based publicly financed non-university research institute (in this case tick two boxes, please); the latter can also apply on their own.

**[ ]** Charité – Universitätsmedizin Berlin **[ ]** Freie Universität Berlin **[ ]** Humboldt-Universität zu Berlin

**[ ]** Technische Universität Berlin **[ ]** Universität der Künste Berlin

**[ ]** Außeruniversitäre Einrichtung (bitte benennen) / Non-university research institute (please specifiy):

Ansprechpartner\*in für diesen Antrag / Contact person for this application

|  |  |
| --- | --- |
| Name, Vorname / Surname, first name |       |
| Anschrift / Address |       |
| Telefon / Phone |       |
| E-Mail / Email |       |

**II) Hintergrund des Antrags / Background to the application**

Bitte legen Sie gesondert als **Anlage A** die besondere Bedeutung der beantragten Professur für Berlin sowie die beantragende(n) Einrichtung(en) und deren Forschungsprofil(e) dar. Zeigen Sie bitte auch die positiven Effekte auf das Lehrangebot auf. Für beantragte Personalmittel geben Sie bitte die Aufgabenfelder der beantragten Mitarbeiter\*innen an. Bitte skizzieren Sie ferner die Zeitschiene des Berufungsverfahrens. Wünschenswert sind darüber hinaus Auskünfte zu folgenden Aspekten: Vergleich zu anderen nationalen und/oder internationalen Zentren in dem Themengebiet der beantragten Professur; Beitrag der Professur zur institutionenübergreifenden Kooperation in Berlin sowie zur internationalen Netzwerkbildung und Sichtbarkeit; Einschätzung der Erfolgsaussichten und Nachhaltigkeit einer Berufung.

Please explain and justify separately as **attachment A** the particular importance of the proposed professorship for Berlin and the applying university/universities and its/their research profile(s). Please illustrate the benefits for teaching. If funds are requested for personnel, please describe shortly those staff members’ tasks. Please also provide information about the timeframe for the appointment procedure. It would be helpful if you also consider the following aspects: comparison with other national and/or international research hubs in the scientific area of the proposed professorship; contribution of the professorship to cross-institutional co-operation within Berlin, to international networking and visibility; chances of success and sustainability of the appointment.

**III) Persönliche Angaben zum/zur Kandidat\*in / Personal data of the proposed candidate**

Bitte fügen Sie als **Anlage B** ein *Curriculum Vitae* inklusive der 20 bedeutendsten Publikationen, der fünf einschlägigsten Preise und Auszeichnungen sowie der fünf wichtigsten Drittmitteleinwerbungen des/der Kandidat\*in bei. Zeigen Sie ferner bitte die außergewöhnliche wissenschaftliche und akademische Qualität des/der Kandidat\*in und wie sich diese/r im nationalen und internationalen Vergleich einordnet. Bitte erläutern Sie auch den Stand der Gespräche bzw. des Verfahrens. / Please add as **attachment B** the candidate’s *Curriculum Vitae* including his/her 20 most important publications, the five most renowned prizes/awards and the five most relevant grants he/she has received so far. In addition, please show the nominee’s outstanding scientific or scholarly credentials and his/her national and international standing. Please delineate the state of negotiations or the progress of the recruitment process.

|  |  |
| --- | --- |
| Name, Vorname / Surname, first name |       |
| Derzeitige Einrichtung / Current institution |       |
| Derzeitige Position / Current position |       |
| Anschrift / Address |       |
| Telefon / Phone  |       |
| E-Mail / Email |       |
| Nationalität / Nationality |       |
| Jahrgang / Year of birth |       |
| Geschlecht / Gender |       |

**IV) Informationen zur geplanten Gruppe und zum Forschungsprojekt
 / Information on the planned research group and the research project**

**Fachgebiet** (Mehrfachzuordnung möglich) **/ Discipline** (multiple assignment possible)

**[ ]** Naturwissenschaften / Natural sciences**[ ]** Lebenswissenschaften/ Life sciences

**[ ]** Ingenieurwissenschaften / Engineering sciences **[ ]** Sozial- und Verhaltenswiss. / Social and behavioural sciences

**[ ]** Geistes- und Kulturwissenschaften **[ ]** Kunst / Arts

/ Humanities and cultural sciences

**Spezifische Arbeitsrichtung / Specific field of research**

Bitte nutzen Sie die [DFG-Fachsystematik](http://www.dfg.de/dfg_profil/gremien/fachkollegien/faecher/); Mehrfachzuordnung möglich.

Please use the categories provided by the [DFG Structure](http://www.dfg.de/en/dfg_profile/statutory_bodies/review_boards/subject_areas/index.jsp); multiple assignment is possible.

**Titel** der Profil-Professur/ **Title** of the strategic professorship

**Allgemeinverständliche Zusammenfassung des geplanten Projekts / Non-technical abstract of the envisioned project**

(2.000 Zeichen ohne Leerzeichen / max. 2,000 characters, not counting spaces)

Inhaltlich relevante Schlagwörter/ Thematically relevant keywords

**V) Finanzierung / Budget**

Gewünschter Beginn der Förderung / Desired start of funding:
Gewünschte Dauer der Förderung / Desired duration of funding:

**Bei der Einstein Stiftung beantragte Förderung / Requested funding from the Einstein Foundation**

Bitte fügen Sie als **Anlage C** einen ausführlichen Finanzierungsplan bei, der die beantragten Posten erläutert und begründet.

Please add as **attachment C** a detailed budget plan explaining and justifying the requested funding.

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **20**      | **20**      | **20**      | **20**      | **20**      | **20**      | **Summe Total**  |
| Gehalt der ProfessurSalary for the professor |       |       |       |       |       |       |       |
| Weitere Personalausgaben Additional expenses for research staff |       |       |       |       |       |       |       |
|  Sachausgaben Other indirectly incurred expenses |       |       |       |       |       |       |       |
| Investitionen Investment |       |       |       |       |       |       |       |
| **Summe / Total** |       |       |       |       |       |       |       |

**Ggf. zusätzliche Drittmittel und/oder Fördergelder der antragstellenden Einrichtung**

**Additional funding from other sources or the budget of the applying institution, if applicable**

Bitte erläutern Sie folgende Angaben als zusätzlichen Bestandteil von **Anlage C**.

Please justify the expenses listed below as additional part of **attachment C**.

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **20**      | **20**      | **20**      | **20**      | **20**      | **20**      | **Summe Total**  |
| PersonalausgabenExpenses for research staff |       |       |       |       |       |       |       |
|  Sachausgaben Other indirectly incurred expenses |       |       |       |       |       |       |       |
| Investitionen Investment |       |       |       |       |       |       |       |
| **Summe / Total** |       |       |       |       |       |       |       |

**VI) Einwilligungen und Verpflichtungen der antragstellenden Einrichtung(en)
Consents and commitments by the applying institution(s)**

[ ]  Mir ist bekannt, dass ich bei einer Bewerbung mit demselben Projekt bei anderen Förderern die Stiftung darüber in Kenntnis setzen muss. Sollte dies bereits erfolgt sein, gebe ich dies in **Anlage D** an oder begründe dort, wieso allein die Einstein Stiftung als möglicher Förderquelle in Betracht kommt.
/ If I do apply for other funding sources with the same project, I will inform the Einstein Foundation. If I have already done so, I provide information on the application submitted elsewhere in **attachment D** or justify there why the Einstein Foundation is the only possible funding organization for my application.

[ ]  Ich erkläre mich hiermit einverstanden, dass der Antrag und darin enthaltene Personenangaben im Zuge des Begutachtungsprozesses an Dritte (Gutachter\*innen sowie Mitglieder der Stiftungsgremien und des Berliner Senats) weitergegeben werden dürfen.
/ I hereby grant permission that my application and the personal data contained therein may be passed on to third parties (reviewers and board members of the Einstein Foundation) as part of the reviewing process.

[ ]  Die Einstein Stiftung darf im Falle einer Förderung eine Pressemitteilung und Informationen über den/die Kandidat\*in, Gastgeber\*in sowie das Vorhaben veröffentlichen. Hierfür ist der Stiftung bei Bewilligung eine allgemeinverständliche Zusammenfassung (deutsch und englisch) zur Verfügung zu stellen.
/ The Einstein Foundation may issue a press release and information about the candidate, the host and the collaborative research project in case of a positive funding decision. I will provide the Einstein Foundation with a bilingual (German and English) non-technical summary of the planned research for publication purposes.

[ ]  Mir ist bewusst, dass die von der Einstein Stiftung geförderten Projekte in ihrem Titel auf die Förderung hinweisen müssen.
/ I am aware that the Einstein Foundation must be represented in the title of the funded research project.

[ ]  Im Falle einer Förderung werden wir zu den im Weiterleitungsvertrag der Einstein Stiftung genannten Fristen über jedes abgelaufene Kalenderjahr einen Zwischenbericht über die Einrichtung und Arbeit der Professur und die Mittelverausgabung vorlegen. Spätestens sechs Monate nach Beendigung der Förderung werden wir einen Abschlussbericht vorlegen. Dieser wird den Gutachter\*innen sowie den beteiligten Gremienmitgliedern zur Verfügung gestellt.
/ In case of a positive funding decision, we shall submit annual interim reports to the Einstein Foundation on the appointment, research progress and on the use of funds in accordance with the forward lending agreement, as well as a final report not later than six months after the end of the funding period. This final report will be made available to reviewers and members of the Einstein Foundation‘s Research Board and Executive Board.

[ ]  Sollte mein Projekt durch Finanzmittel Dritter (z. B. Spendengelder) finanziert oder kofinanziert werden, bin ich einverstanden, dass die Einstein Stiftung diesem Mittelgeber Akteneinsicht gewährt.
/ If my project should be financed or co-financed by the Einstein Foundation through third-party funds (e. g. donors), I agree that the Einstein Foundation grants this third party access.

[ ]  Der „European Code of Conduct for Research Integrity“ sowie die seitens der DFG formulierten „Leitlinien zur Sicherung guter wissenschaftlicher Praxis“ sowie die „Forschungsorientierten Gleichstellungsstandards“ werden eingehalten.
/ We will adhere to „The European Code of Conduct for Research Integrity“ as well as the „Guidelines for Safeguarding Good Scientific Practice“ and „The Research-Oriented Standards on Gender Equality“ provided by the DFG.to the files relating to my project.

[ ]  Gegen Antragsteller\*innen und/oder Kandidat\*innen sind keine Verfahren wegen des Verstoßes gegen die Regeln der guten

wissenschaftlichen Praxis anhängig bzw. gegen sie entschieden worden.

/ There are no investigations of the applicant(s) and/or the candidate regarding the fabrication, falsification, or plagiarism of research data and results pending, nor have investigations found them guilty of breaching the guidelines of good scientific conduct.

Berlin, den

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Unterschrift des/der Universitätspräsident\*in

bzw. des/der Dekanin der Charité – Universitätsmedizin Berlin

bzw. der Leitung der außeruniversitären Forschungseinrichtung
Signature of the university president or the dean of Charité – Universitätsmedizin Berlin
or the head of the non-university research institute

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**Anlagen beigefügt? / Attachments included?**

[ ]  Anlage A (siehe II) / Attachment A (see II)

[ ]  Anlage B (siehe III) / Attachment B (see III)

[ ]  Anlage C (siehe V) / Attachment C (see V)

[ ]  Anlage D (siehe VI) / Attachment D (see VI)